

«Совет Безопасности... рекомендует, чтобы государства — члены Организации Объединенных Наций оказали такую помощь Корейской Республике, которая может быть необходима, для того чтобы отразить вооруженное нападение и восстановить международный мир и безопасность в этом районе».

Всякое участие Канады в выполнении указанной резолюции — я хотел бы это особенно подчеркнуть — будет не участием в войне против какого-либо государства, а участием в коллективной полицейской акции под контролем и руководством Организации Объединенных Наций с целью восстановления мира в районе, где имела место агрессия; наличие агрессии установлено Советом Безопасности в соответствии с Уставом ООН, и мы согласны с решением Совета. Только при таком условии Канада может быть привлечена к участию в этой акции, и я думаю, что палата общин уже одобрила это решение. Я должен, однако, добавить, что если нам скажут, что для достижения мира, являющегося, безусловно, нашей единственной целью, необходимо участие Канады в военных действиях Объединенных Наций под руководством командующего, назначенного ООН, то в этом случае парламент должен знать, что правительство немедленно рассмотрит вопрос о такого рода помощи. Например, можно было бы направить наши эсминцы для участия в операциях совместно с другими судами военно-морских сил Организации Объединенных Наций, хотя наши эсминцы, базирующиеся в Эскуаймолте, могут прибыть в корейские воды не раньше чем через три недели, поскольку надо преодолеть расстояние более чем в 6000 миль. Члены палаты общин, вероятно, помнят, что наши военные суда должны были проследовать из этого порта в европейские воды для летних маневров. Это мероприятие будет отменено, и суда будут направлены в западную часть Тихого океана, где они будут ближе к району, в котором их можно использовать для помощи Организации Объединенных Наций или Корею, если такая помощь потребуется. Если за время парламентских каникул положение в Корею или в каком-либо ином районе ухудшится и возникнет потребность обсудить вопрос о других мероприятиях со стороны Канады помимо тех, о которых говорилось выше, парламент будет немедленно созван для обсуждения новой ситуации.

Тем временем правительство в соответствии с полномочиями, предоставленными ему палатой общин в последние два дня, делает все, чтобы в меру своих сил и возможностей выполнить полностью свои обязательства как члена Организации Объединенных Наций вместе с другими членами ООН, с тем чтобы коллективная акция Организации Объединенных Наций была эффективной, а мир в Корею восстановлен. Если возможно это сделать — а я считаю, что возможно, — то шансы на сохранение и упрочение мира в районах земного шара, значительно более обширных, чем Корею, неизмеримо возрастут.

ДОКУМЕНТ S/1539

Письмо исполняющего обязанности постоянного представителя Пакистана при Организации Объединенных Наций от 30 июня 1950 года на имя Генерального Секретаря относительно резолюции Совета Безопасности от 27 июня 1950 года (S/1511)

[Подлинный текст на английском языке]
[30 июня 1950 года]

Ссылаясь на Вашу каблогранму, препровождающую моему правительству текст резолюции, принятой Советом Безопасности по вопросу о Корею, извещаю Вас по поручению моего правительства, что правительство Пакистана рассматривает военные действия, происходящие в настоящее время в Корею, как явную агрессию со стороны Северной Корею. Пакистанское правительство окажет полную поддержку намеренным резолюцией мероприятиям с целью прекращения военных действий.

(Подпись) Р. С. ЧХАТАРИ
Исполняющий обязанности
постоянного представителя Пакистана
при Организации Объединенных Наций

ДОКУМЕНТ S/1540

Каблогранма министра иностранных дел Панамы от 30 июня 1950 года на имя Генерального Секретаря относительно резолюций Совета Безопасности от 25 июня (S/1501) и от 27 июня (S/1511) 1950 года

[Подлинный текст на испанском языке]
[30 июня 1950 года]

Ссылаясь на Вашу каблогранму № 93, имею честь довести до Вашего сведения, что правительство Панамы, сознавая свои международные обязательства, будет соблюдать резолюции, принятые Советом Безопасности Организации Объединенных Наций, и сделает все возможное, чтобы содействовать восстановлению международного мира и безопасности.

(Подпись) Карлос Н. БРИН
Министр иностранных дел Панамы

ДОКУМЕНТ S/1542/Rev.1

Письмо постоянного представителя Бельгии при Организации Объединенных Наций от 30 июня 1950 года на имя Генерального Секретаря с препровождением текста заявления, сделанного 29 июня 1950 года министром иностранных дел Бельгии в палате представителей

[Подлинный текст на французском языке]²
[7 июля 1950 года]

² Документ S/1542 датирован 30 июня 1950 года.